



P.O. Box 360
Kugluktuk, NU X0B 0B0
Telephone: (867) 982-3310
Fax: (867) 982-3311
www.kitia.ca

February 14, 2020

Kugluktuk

Jason Akearok
Executive Director
Nunavut Wildlife Management Board
Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0

Bathurst Inlet
Kingaok

Bay Chimo
Umingmaktok

Kitikmeoni Inoet Katimayit Tonihiyota Nonavomi Omayolikiyit Katimayenot omiga Atoligomayaoyomik Ataotimot Agoyakhanik Kigaokmi Toktonik.

Hivonikhiyotikhamik:

Ihomaleogot: X

Cambridge Bay
Ikaluktutiak

Ihomagiyaoyok: Kavamat Nonavomi Atoligomayat Ihomaleogotikhamik okonoga Nonavomi Omayolikiyit Katimayenot kiniktot Iiklivaligeagani Ataotimot Agoyakhat Kigaokmi Toktonik 30-nit 0-mot.

Gjoa Haven
Okhoktok

HIVONIKHIYOTIT NALONAEKTAOYONIKLO

Kavamat Nonavomi (“GN”) tokhiktot Nonavomi Omayolikiyit Katimayenit (“NWMB”) iikligeaklogit Tamaeta Agoyayokhat (“TAH”) Kigaokmi Toktonik Nonavomi 30-nit 0-mot.

Taloyoak

Kugaaruk

NWMB-kot nalaktitinahoat March 5-mit 7-mot 2020-mi Ikaloktoteami ihomagiyagani GN-kot tokhiktokat.

NWMB-kot agikhimayot Kitikmeoni Inoet Katimayenik (“KIA”) ilaoyagani ilitagiyaonignik omiga piyotaoyomik.

KIA-kot Nonami Inoet Katimayet Kitikmeoni. KIA-kot kivgakteoyot ihomagiyaeenik Kitikmeoni Inoet monaginigagot atokpaligeaganilo inoyoheni, ilitkoheni, maligalikiyoheni, avatilikiyoheni manikhakheogotenilo inoteaknignik. KIA-kot ihivgeoknigani GN-kot tokheotanik opalogaeyakniganilo oma tonihiyotip, KIA-kot okakatikhimayot Kogloktomi Ekaloktoteamilo Angonahoaktinik Nanigeaktoktiniklo Timeoyonik, Kitikmeoni Nonami Omayolikiyit Katimayenik (“KRWB”), Nonavot Tongavik Timeoyoklo (“NTI”).

KIA-kot havaktikaktot Takti Anne Gonn-mik ihigeogeagani GN-kot notaonikhanik hivonikhiyotaenik atoligomayaoyomi TAH-mik. Takti Gonn toktonik ilitokhaeyi kaoyimanikhakhoni kanoginiganik monagiyotiniklo toktot monaginigagot havanik okeoktaktomi kavamani ihomakhakheokgotivlogilo monagikatigektot katimayit omayonik monaginigagot avataoyomiklo aktoknignik ilitokhaotnik piyotikaktunik



P.O. Box 360
Kugluktuk, NU X0B 0B0
Telephone: (867) 982-3310
Fax: (867) 982-3311
www.kitia.ca

toktonik. Okaohet ilitokhagakhani naonaeyaotini GN-kolo atoligomayaenik ilaleotihimayot ovani tonihiyotimi Oegoanilo A-mi.

Toktot ilomi atoknikateaktot Inoet ilitkoheni. Atogeagani toktot kayaknaktok Inoet nikikhakateaknigani ilitkohikmiklo atokhimageagani. Omayonik agonahoaknik ilagiteakta inoheni Inoet nonagiyaeni.

GN-kot pipkaeyot okoniga makpiganik ikayoktogeagani atoligomayanik ikikligeaknigani TAH-mi 0-mot:

- 1 GN-konit Naetomik Itkaeyotikhamik Kigaokmi toktot amigaeniganik nalaotaganik 2018-mi nogivikni piksaleokhimayonik naonaeyaonmit agoyakhaniklo atoligomayaoyonik;
- 2 okaohik 2018-mi amigaeniginik nalaotagaoyonik Kigaokmi toktot amihoakyoet;
- 3 HTO-kot okakatigeknikot Onipkaga Kigaokmi Toktot Monaginigagot Atolikoyaenik;
- 4 Onipkat Kigaokmi Toktot Amihoakyoet 2018-mi Nalaotagonmik, Nonavomi;
- 5 Nalaotagotit Nogiyonik Aknaloknik Iniknigoktoniklo Ataotimi Amigaenigit ilitkhakniganiklo Nogaet Inikneoyolo Kigaokmi Ataotimeoyot Manikameoyot Toktot: 2018-mi Nogiveoyok Nona Piksaleotikot Ilitokhaot.

Tikoaktotikagitok Igilgat Kaoyimayaenik (“IK”) Inoelonet Kaoyimayaenik (“IQ”) GN-kot tonihiyotaeni. Okaohikagitoli aktokniganik oma atoligomayoayot Inoet ilitkoheni, aneaginiganik, ihomakhotiniklo agiktaohimayonik *Nonavomi Agikatigegonmi, Maligakyoamilo*.

ILITOKHAKNIGA AKIGAKTOTA OYOKLO

KIA-kot kagikhimayot Kigaokmi toktot amihoakyoet ikiklivaniginik piyageagaliktoklo atoligeagani nogogitagani pigeagotimik. Kiheani, nogogitagani pigeagot mikiyomik ihoeliyotaoyageakaktok Inoet ihomakhotaenik ilagani Nonavot Agikatigegonmi, Maligakyoamilo ataotikot pipkaeniganik kagikhiyotimik tamat atoligomayaoyomik GN-kot monagiyotimik pigeagotani Kigaokmi toktot amigaeniganik kagikhteageagani aktoknigilaktaet Inoenaknot, ihomakhotaenolo.

KIA-kot tonihiyotaet inkhimayot aleoyoni ihoakhakhimayolo ilagani okoa okaheoyot:

1. Inoet katangotiget Tahikyoami pilaktokhaogaloet atokhimageagnaenonamit inoyohikmiknik ikayoktoklotiklo toktot monaginiganik;
2. GN-kot piyageakaktot ihoaktomik pigeagotimik Kigaokmi toktonik nogogitagani monagiyaganilo ilakaktomik ikayoktigilogit ilitagilogilo atoknikateaktomiklo ilaoniginik Inoet, Angonahoaktit Nanigeaktoktilo Timigiyaet (“HTO”);
3. GN-kot atoligomayat ilakagitok TK-mik IK-miklonet;



P.O. Box 360
Kugluktuk, NU X0B 0B0
Telephone: (867) 982-3310
Fax: (867) 982-3311
www.kitia.ca

4. Keoyotit NWMB-konit Tokhigaoyonik Tonihiyotaenik

KIA-kot atoligomayaenik NWMB-konot ihoanetot tonihiyotipta.

1. KIA-kot Tokhiktot TAH-mi kolinik, Piyakhaenik Katangotiget Tahikyoami.

GN-kot atogomayanik TAH-mi 0-mik ihoetomik aktokneakmagit atokhimakniginik Inoet ilitkohenik igilgalo pigeagotaenik. Piyotaoneakmalo atogeakagitomik ayokhaonmik Inoenaknit katangotigenit inoyot Tahikyoami atoktonik nogogitaagani atoktaoyot inoyohikmik toktoniklo nikikhanik piyageakaktilogit. TAH-mi kolit kilamik nalonaeyakniginilonet ikikliyotilimaginmata Kigaokmi amihoakyoet.

KIA-kot tokhiktot NWMB-kot ihoakhageagani TAH-mi kolinik, tamaeta atataoyok toniyaolotik katangotigenot Tahikyoami atogeagani inoyotit agonahoaknikmit.

KIA-kot okpigohoktot ona ihoakniganik tokhigaoyok piyotikakhoni ihageaginiganik atokhimageagani Inoet ilitkohet igilgalo pigeagotaenik, ikayoktoknigit okoa katangotoget amiginiganik nogogitaganilo toktot, ihomagiyaoagitoklo nonameota aktokniginik ahivageagani kolit Kigaokmi toktot amihoakyoet.

Atokhimakniga Ilitkohik Igilgalo Pigeagotaet

Pipkageagani Inoet katangotiget agopkakatageagani kolinik Kigaokmi toktonik aepagotoagagat pivaligotaoneakmat amigiyotunik ilipkamayaganilo nogogitagani akhogotunik Kigaokmi toktonik. Katangotiget taya havaktot Kamgit Manikami Havami okonanga Tł ch Kavamanit ("TG"). Katangotiget agonahoakniganit atoknigaelo toktonik, katangotiget pipkaeyot atoknikaktonik amiginigagot hivonikhiyotunik okonoga Kamgit Manikami havami aneaginigit homeniginiklo Kigaokmi toktot amihoakyoet.

Katangotiget, akhogotimigot inoyami manikami, ikayoktoklogilo nogogitagani ahogotaoyonik amakot tokotiktaonignit. Amakot kaoyimayaoyot nikikakniginik toktonik. Atokhimayok okeomi, katangotiget agohimayot 50-nik amakonik, ikiklitikhogit nikikaktot Kigaokmi toktonik amihoakyoknik.

Nonameotat Aktoknigit

TAH-goyok kolinik hatkigotaolaetonakhoyok naonaeyalaktomik aktokniganik Kigaokmi amihoakyoknik.

Ihoaktomik toktonik nikikaktot monaginiganik amigenaknigilo Kigaokmi toktot amigaenigit, pikagitok hok Katimayit pipkaelimagitmaga ikitonik agoyakhanik TAH-mi kolinik Kigaokmi amihoakyoknit.

TAH-mi kolit pilimaetonakhoyok naonaetomik kilamik ikikligeakniginik pipkaekilonilonet otikniginik Kigaokmi amihoakyoet. Ihomagivlogit kavamanit naonaeyaotunik atoktaenik



naonaepkotinilo alaganigit, kavlonat naonaeyaotaenit ayoknakneaktok ilitogiyagani alagoknigit Kigaokmi toktot amigaenigit ikinikhanik kolinik toktonik.

2. Ihageaginiga Pigeagot Nogogitagani Piyotaoyonik Mikiyomik ihoeliyotinic Inoet Ihomakhotaenik ovani Nonavomi Agikatigegonmi, Maligakyoamilo Ilaleotivlogili Inoet Monagiyohet.

KIA-kot tokhiktot NWMB-kot pikoeyagani GN-konik atogegani pigeagonmik nogogitagani piyotinic monagiyotiniclo Kigaokmi toktonik takopkaeyonik atogekaktonik *Nonavomi Agikatigegonmik, Maligakyoamiklo* ayikotakagitoklo monagikatigetok kanoginiga inikhimayok Nonavomi.

Nonavomi Agikatigegot, Apikyoeyilo naonaetot pikageakakniganik nogogitagani piyotaoyonik, nogogitagani pigeagotinic, opiyotit mikiyomik ihoeliyotaoyokhat Inoet ihomakhotaenik. 1

Atokat nalonaektot toniyaoyok, GN-kot pigeagota atogektitagani Inoet agonahoaknignik Kigaokmi amihoakyoknik. GN-kot nalonaektaet ovani nalaktitivikmi ilakagitok hivonikhiyotinic GN-kot havaginic monagiyotikhanik alanik kayaknaktonik Kigaokmi toktonik amigaekpaleaniginiklonet amihoakyoet. Opalogaeyaotikagitok ikiklivaligeaganilo toktonik manikami nikiaktot.

Amihoakhoet agitilagit aktoktaoloaktot toktot tokotaoniginik nikiaktonik okoniga, agonahoaktonit ahenilo piyotaoyonik ila aneagotinic piyagiyaogiyotiniclo. GN-kot kinigeakaktotk tamaenik tokoyotaoyonik hanalotiklo opalogaeyaonmik ihoakhaotinic okoniga piyotaoyonik tokoyotinic hanalotiklo opalogaeyaonmik ihoakhaotaoyomik okoniga piyotaoyonik ihoakhimaenageagani amihoakhoet agitilagit mikinikhaoyaganilo aktoknigit Inoet ihomakhotaenik ilitkoheniklo. Nakogotaoyok opalogaeyaot nikiaktot toktoik monaginigagot ilagiteakta monagiyagani amihoakyoet agitilagit ikiklivaligeaganilo toktot tokogaktot.

2017-mi onipkagani Tlich Kavamat ilitakhiyot aktokniginik amakonit toktoni. 2017-mi onipkak ilakaktok hivonikhiyotinic okaohigiyoenik Inoet katangotiget nonakaktot Tahikyoami ila "...kaganoak okeoni, amigaenikhat Kigaokmi amihoakyoet tonoganeginaktot napaktokaknikmit manigaenakmi tamakni aoyami okeomilo, hivoganogitotik hivogani napaktokaknikmot. Toktokaknigit manigaenakmi, kigoanilo nogivikni nonani okeogalok piyotaoyok piyaoyokhanik atokhimaktokhaniklo nikiakhaenik amakot nonami, taemaeginmat hivoani. Okeotoagagat, John F. Kaodloak agovaktok 30-nit 50-not amakonik talvani nonamit. John agoneakpaktok haneani nonagiyamini amigaetokmata amakot talvani nonami."2

GN-kot makpigagit ilakaktot naetomik okaohikmik DOE-kot katimaniganik Octobeg 7-mi 2019-mi Kugluktuk-mi, Ekaloktoteak-mi, Ayapakpaktokvik-milo HTO-ginik Ikaloktuteamilo nonakaktonik. HTO-kot nonagiyaoyonilo okateaktot TAH-ni 0-gokpat



nikikhakateagotaolaetok ilitkohikmiklo GN-kolo ilitokhaeyageakaktot aheagotikhamik nogogitagani ihoakhaotaoyonik. Atoktilogo ona katimanik nonagiyaoyonetot tokhiktot ilageagotikhanik atoligomayoayonik nikikhakheektot monagiyaoniginik akitotkiyanik iKIAanaepkotinik amakot agoyoaniginik ikayotaoyagani nogoginiginik toktot. HTO-kot okakhimayolo ihomalotinik amigaekpaleaniginik kaveonignik akhaet, monagiyaageakaknigilo aktoknigit akhaknit nikigiyaoyot toktot amihoakyokni.³

Ilageagotikhat opalogaeyaotinic nikikhakheektot monaginiganik okaotaohimaliktoklo atogeakakniganik Kigaokmi toktonik Wek'eezhii-mi Agohikiyit Katimayinit ("WGGB"). 2019-mi Onipkami, WGGB-kot okaktot nogogitagani monagiyotinic opalogaeyaotinic Kigaokmi toktonik ilakageakaktok katitigeagani hivonikhiyotikhat takoyaovakniginik toktonik nikikaktot naonaeklogilo kaveonikhaenik nigivaktot toktonik tokotiktaovageagani okeotoagagat. 4 (akhogotaoyok)

GN-kot atolikoekmata "nonagiyaoyonit monagiyotinic havaoheoyonik pivaligotaoyok amihoakyoet amigaenigik otigeagani amigaeniginik naonaeyaotinic natkagat malgok -

1 G v Spaggow-goyok [1990] 1 SCG 1075, [1990] SCJ No 49. Takologo Kadlak akigaktoeyok Nonavot-mik (Ministaoyok Nogogitaagani Pivaleanikot) 2001 NOCJ 1.

2 Thch -kot Ilitokhaeyit Ayoehayotiniclo Havakveoyok (TGTI). 2017 Kongeaktavot Honalika: Pigeagotaoyok Bootson-mi Manikami Toktot amiginiginik, Thch -kot Kavamat.

3 HTO-konik Okakatigeknikot Onipkak Kigaokmi Toktot Monaginigagot Atolikoyoayonik

4 WGGB-kot Hok Ihomaleogotaoyok Kigolikmi Onipkami – Kigaokmi Toktot Amihokayoet oploani Octobeg 4-mi 2019-mi

Okeot, nogivik nona oakhamilo kanoginiginik naonaeyaot okeotoagagat".

5 Kiheani, okateakhimagitok GN-kot tonihiyotani okoniga havanik kanoklo ikayolakmaga toktok nogogitagani piyotinic.

GN-kot ikayogeakaktot Kogloktomi Agonahoaktit Nanigeaktoktilo Timigiyanik ("KHTO") ikayoklogilo KHTO-kot inikhiyagani okateakhimayhomik Inoenaknit nogogitagani monagiyotimik opalogaeyaonmik, naonaetonik monagiyinit havaoheoyonik amigoyotiniclo ilitokhaenikolo havanik. GN-kot okagektokhat ikayogeagani atolikniganik opalogaeyaotip. Katimayit okaktot akhohonmik GN-konit kigoani kigolikmik Kigaok-mik nalaktitiveop.

3. Ilaoyageakakniga TK-goyok IQ-lo

Atokata titikat pipkagaoyok, GN-kot ikitonik nonagiyaoyot katimapkaktaet. Takokhaoyoyagitok GN-kot ihomagiyaakniganik TK-mik IK-milonet ihoakhakniganit atoligomayaoyok toniyaeni NWMB-konot.



4. Keoyot NWMB-kot Tokheotaenik Tonihiyotini

Titikiyotimikni Febgoagy 4-mi 2020-mi, NWMB-kot tokhiktot ilaoyot pipkaeyagani keoyotini titigakhimayonik naonaetonik ihomagiyayonik. Naetomik okaohea KIA-kot keoyotani okoniga ihomagiyayonik titigakhimayot aleoyoni. Amigaetkiyat keoyotit Oegoani A-metot.

1 Keoyotit tohaktaoyolo notaonikhanik naonaeyaotini amigaeniganik amihoakyoet nalaotagaoyot Kigaokmi toktonik, okonanikloak:

a) kaganoak ikiklivanigiti amigaeniginik amihoakyoet nalaotagaoyot 19,769-mi 2015-mi 8,207-mi 2018-mi tohaktaoyolo ihomagiyayoniginik piyotikaktot kaveoniginik atoktonik nalaotageami taja amigaenigiti amihoakyoet.

b) nona ihivgeoktaoyok hivitonigalo tikmeakot naonaeyaknigiti

KIA-kot Keoyota: Atoktilogo June-mi 2018-mi nogivik nona naonaeyaktaonigani, agiyogalok nona ihivgeoktaoyok, kigovageagitok naonaeyaeniklo nogitilogiti aolavalagitilogiti pihimayot

c) kanogalok Inoet ilaonigiti ilitokhaonmi atokniginiklo Kaoyimayatokagininik amigaeniginik

ilitokhaonmi.

KIA-kot Keoyota: Hitamat Inoet ilaohimayot kongekhotik atoktilogo naonaeyaenik kiheani pikaginmat atokniganik Inoet Kaoyimayatokagininik ilitokhagniganik amihoakyoet agitiliginik.

2 Honalika hivonikhiyotiti atoktaoyot honaoniginik atoktot okoalo naonaegotiti aknaloknik nogiyolo anakhimayot, kogohiktaotilgilo aolaniginik naonaeptotini.

KIA-kot Keoyota: Honaoniginik atoktok ilaopkaeyok manikami naonaepkotini inikneoyonik aknaloknik nogaelo anakniginik, iniknigoktot agohaloet/aknaloet kanoginiknik, kaveoniginik nogiyokhanik aknaloknik nalaotagaoyolo agoyaoyokhanik kaveoniginik.

3 Nonagiyat kanoginiginik aktoknigiyotaolaktolo inokniti holiyonik hakoveni Kigaop toktoeniti amihoakyokniti.

KIA-kot Keoyota: Hivonikhiyotiti nonagiyayonik kanoginiginik aktokgotaolaktoniklo inoet holiyotaenik ilaogitot TAH-mi tonihiyotimi.



P.O. Box 360
Kugluktuk, NU X0B 0B0
Telephone: (867) 982-3310
Fax: (867) 982-3311
www.kitia.ca

4 Hivonikhiyotit okoniga kanoginiginik avataoyop alagoknignik aneaknigilo Kigaokmi toktot.

KIA-kot Keoyota: Hivonikhiyotit pilaknikat kanoklo avataoyop alagokniga aktokhilakmaga Kigaokmi toktonik aneaginigaloaganik ilaogitok

5 Kavamat Nonavomi atoligomayat TAH-mi aheaniklonet atolikoyaoyonik, pikakat, hoklo.

KIA-kot Keoyota: Atoligomayaoyok TAH-mi 0-mik toniyaohimagitok aheanik atolikoyaoyonik pikagitoni GN-kot kagikhigaloakhotik nonagiyaoyot atolikoekmata ahenik monagiyotini opiyotikhanik ila nikipiktot toktonik monagiyaolakniginik.

6 Inoet Kaoyimayatokaganik Kigaop toktoenik, piyotikaktonik okonoga:

- a) Inoet pigeagotaet toktonik monagiyotini ikiklivalleanigini
- b) inohikmi manikhakheogotini ilo itikohikmilo atokniginik Kigaokmi toktot amihoakyoet Inoenaknit
- c) kaoyimanignik toktot kanogileoknignik, okonaniloak homenignik nogiveoyok nonat alagoknigniklo okeotoaga

KIA-kot Keoyota: GN-kot December-mi 2019-mi naetomik okaohet NWMB-konot okaohikagitok IK-mik. Ona akliknaktok ihomagivlogit kanogalok hivonikhiyotit kahakniginik

7 Avamot ataniktoeyotini ihomagiyaoniginik ihoakhaetiligit monagiyotikhanot opiyotikhanik avamot atoktaoyonik amihoakyoknik.

- d) **KIA-kot Keoyota:** Kanogalok avamot ataniktoeyotit atokniginik Kigaokmi amihoakhoet agiyok talimalo Itkilgit alatket, pigahot kavamaoyot malgoklo monagikatigektokmonagikatigektokmonagikatigektokmonagikatigektok katimayit

KIA-KOT ATOLIGOMAYAENIK

Takovlogit naonaektot ihomagivlogilo akigaktoeyotit koleoyoni, KIA-kot ihomagiteakhogo tokhiktot okoa NWMB-kot pikoeyavot ima:

1. Nogogitagani ihomalotikaktok Kigaokmi toktonik amihoakyoknik;
2. Nogogitagani pigeagot Kigaokmi toktonik amihoakyoknik ihoaktokhak ilakaklonilo agonahoatok atogeakagitaenik, omayot toktonik nikipiktot monaginiginik, ahenik omayonik agoyakhanik (ihoaknikat), naonaeyaonik



P.O. Box 360
Kugluktuk, NU X0B 0B0
Telephone: (867) 982-3310
Fax: (867) 982-3311
www.kitia.ca

amigenaknigilo ilitokhaotit taya amigaeniginik (okoalo aknaloet nogaelo), nonagiyaet, hilaoyoklo, pivaleayotilo aktoknignik. GN-kot havakatikageakaktot Inoenaknik pivaleayagani ihoaktomik pigeagotikhamik pipkakklogilo ikayotokhaenik HTO-kot atoliknigagot;

3. Nogogitagani pegeagot nalaomayokhak ihomakhotaenik Inoet ilagani Nonavot Agikatigegonmi Maligakyoamilo. Ona ilakaktok mikiyonik ihoeliotimik Inoet agonahoaknikot ihomakhotaenik ilitagiyaoniganiklo akhogotilo agonahoakhimagineagani ilitkohikmiklo oktokhimagineagani piyotini toktonik;
4. Nogogitagani pegeagot ilitakhiyokhak toktot atoknikateaktomik ilaoyok ilitkohikmi okaohikmi, nikikhakateaknikmilo;
5. GN-kot pigeagotat ovani nalakvikmi, atokoevlotik TAH-mik talvatoak ahenik nogogitagani monagiyotini, namaginmat. GN-kot havakatikakneaktot HTO-nik, NTI-konik, KIA-konik, GNWT-konik, TG-konik aheniklo ihoakhaeyagani ihoaktomik nogogitagani monagiyotini toktonik pigeagonmik kinigotimik notkageagani ikiklivaleaniginik Kigaokmi toktot amihoakyoet ihomagiteaklogilo Inoet Itkilgilo ihomakhotaenik;
6. GN-kot nalonaegotaet omiga piyotaoyomik ilaopkaeginmat honaniklika TK-mit IK-milonet okoalo hivonikhiyotit atokloageakaktot nakogotaonigani monagiyotikatigegonmi Kigaokmi toktonik ilaoyageakaktolo hivonikhami atoligomayaoyonik okonoga NWMB-konot;
7. TAH-goyok ihoakhiyokhak kolini, atoktaoyagani katangotigenit Tahikyoami inoyotikhanik talvatoak.

TAMAETA OKOA IHOMAGITEAKHOHI TONIYA OYOK:

TALVANI 14-GOYOMI OPLOANI FEBGOAGY-MI 2020-MI